

POLITECNICO DI TORINO
Repository ISTITUZIONALE

The changing role of historic town of Rhodes in the scenario of Ottoman and Italian rules in the light of the iconographic sources

Original

The changing role of historic town of Rhodes in the scenario of Ottoman and Italian rules in the light of the iconographic sources / Maglio, Emma. - In: EIKONOCITY. - ISSN 2499-1422. - STAMPA. - 1:1(2016), pp. 75-88. [10.6092/2499-1422/3748]

Availability:

This version is available at: 11583/2675068 since: 2017-06-26T12:48:51Z

Publisher:

fedOAPress

Published

DOI:10.6092/2499-1422/3748

Terms of use:

This article is made available under terms and conditions as specified in the corresponding bibliographic description in the repository

Publisher copyright

(Article begins on next page)

anno I, n. 1, gen.-giu. 2016
ISSN 2499-1422

eikonocity

Storia e Iconografia delle Città e dei Siti Europei - History and Iconography of European Cities and Sites



Università degli Studi di Napoli Federico II
Centro Interdipartimentale di Ricerca
sull'Iconografia della Città Europea
Associazione Eikonocity

Numero speciale

Città mediterranee in trasformazione

*Identità e immagine del paesaggio urbano
tra Sette e Novecento*

VI Convegno Internazionale

CIRICE 2014



anno I, n. 1, gen.-giu. 2016
ISSN 2499-1422



Storia e Iconografia delle Città e dei Siti Europei - History and Iconography of European Cities and Sites



Proposte di contributi vanno inviate a:

Alfredo Buccaro, CIRICE, via Monteoliveto 3 | 80134 Napoli | tel. 081.2538000/008/014 |
e-mail: buccaro@unina.it; cirice@unina.it; info@eikonocity.com

I contributi e i saggi pubblicati in questa rivista vengono valutati preventivamente secondo il criterio internazionale di double-blind peer review. Gli articoli sono scaricabili in open access da: www.serena.unina.it

La rivista Eikonocity è edita da:

CIRICE - Centro Interdipartimentale di Ricerca sull'Iconografia della Città Europea

Università degli Studi di Napoli Federico II

www.iconografiacittaeuropea.unina.it



con l'Associazione Eikonocity - History and Iconography of European Cities and Sites
www.eikonocity.it

Rivista semestrale realizzata con Open Journal System e pubblicata da FeDOA Press - Centro di Ateneo per le Biblioteche dell'Università di Napoli Federico II

I diritti di traduzione, riproduzione e adattamento totale o parziale con qualsiasi mezzo sono riservati per tutti i Paesi. L'editore si dichiara a disposizione degli eventuali proprietari dei diritti di riproduzione delle immagini contenute in questa rivista non contattati.

Registrazione: Cancelleria del Tribunale di Napoli, n. 7416/15
Autorizzazione n. 2 del 14 gennaio 2016
ISSN 2499-1422

Direzione

Alfredo Buccaro, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Vice-direzione

Annunziata Berrino, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Comitato scientifico

Aldo Aveta, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Gilles Bertrand, Université Pierre-Mendès-France (Grenoble II)

Mario Bevilacqua, Università di Firenze

Alessandro Castagnaro, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Cesare de Seta, Università di Napoli Federico II

Salvatore Di Liello, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Antonella di Luggo, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Leonardo Di Mauro, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Michael Jakob, École polytechnique fédérale de Lausanne

Paolo Macry, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Andrea Maglio, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Fabio Mangone, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Brigitte Marin, Université d'Aix-Marseille

Bianca Gioia Marino, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Juan Manuel Monterroso Montero, Universidad de Santiago de Compostela

Giovanni Muto, Università di Napoli Federico II

Roberto Parisi, Università del Molise

Valentina Russo, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Daniela Stroffolini, CNR - Avellino

Carlo Maria Travaglini, Università Roma Tre

Ornella Zerlenga, Seconda Università di Napoli

Guido Zucconi, Università IUAV di Venezia

Corrispondenti scientifici

Francia: Émilie Beck, Université Paris 13 - Emma Maglio, Université d'Aix-Marseille

Germania: Gisela Bungarten, Museumslandschaft Hessen Kassel

Paesi Bassi: Silvia Gaiga, Universiteit Leiden

Regno Unito: Marco Iuliano, University of Liverpool

Romania: Anda-Lucia Spănu, Institutul de Cercetări Socio-Umane Sibiu

Spagna: Miguel Taín Guzmán - Carla Fernández Martínez, Universidad de Santiago de Compostela

Direzione artistica e progetto grafico

Maria Ines Pascariello, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Segreteria scientifica

Francesca Capano, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Massimo Visone, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Comitato di redazione

Gemma Belli, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Francesca Capano, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Marco de Napoli, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Nunzia Iannone, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Maria Ines Pascariello, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Lia Romano, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Isabella Valente, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Francesco Viola, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Massimo Visone, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Segreteria di redazione

Marco de Napoli, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Lia Romano, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Segreteria amministrativa

Rita Ercolino, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Teresa Manzi, Università di Napoli Federico II - CIRICE

Direzione responsabile

Alessandro Castagnaro

*La redazione di questo numero è stata curata da
Francesca Capano, Maria Ines Pascariello, Massimo Visone*

The changing role of historic town of Rhodes in the scenario of Ottoman and Italian rules in the light of the iconographic sources

Emma Maglio Laboratoire d'Archéologie Médiévale et Moderne en Méditerranée (LA3M), UMR 7298, CNRS

Abstract

Rhodes was the Hospitaller stronghold until the early modern age. It went through an urban and architectural evolution under the Ottoman and Italian rules. Iconography until the twentieth century shows the search for medieval souvenirs in the Islamic town, the creation of a travel destination and the shifting of the symbolic-geographic idea of city, linked to a new attitude towards built heritage. We will trace the changing role of the historic town in Turkish and Italian ideology and practice.

L'evoluzione del ruolo della città storica di Rodi nello scenario dei governi ottomano e italiano alla luce delle fonti iconografiche

Rodi fu roccaforte degli Ospitalieri fino alla prima età moderna. La città visse un'evoluzione urbana e architettonica durante il dominio ottomano e italiano. L'iconografia fino al XX secolo mostra la ricerca di *souvenirs* medievali nella città islamica, la creazione di una meta di viaggio e lo slittamento dell'idea simbolica-geografica di città, legata al nuovo atteggiamento rispetto al costruito. Studieremo il ruolo mutevole della città storica nell'ideologia e nella pratica turca e italiana.

Keywords: Architectural heritage, propaganda, iconography.

Patrimonio architettonico, propaganda, iconografia.

© Emma Maglio

Corresponding author: emaglio@mmsm.univ-aix.fr

Received February 15, 2015; accepted May 29, 2015

Introduction

At the end of the Balkan War in 1912, all the Aegean islands except for Rhodes were freed from Ottoman rule (1522-1912). The conflict for the possession of Libya brought the Italian occupation of the Dodecanese islands and Kastelorizo, which was ratified in the same year by the first Treaty of Lausanne. In particular, the landing at Rhodes proved to be an easy task, considering that a Turkish garrison of only 1,200 soldiers was on the island at that time. A second treaty of Lausanne in 1923, one year after the March on Rome of the fascist militias, allowed Italy to assert its sovereignty over the Southern Sporades. Rhodes became part of the colonial ambitions of Italy because it was the last large island remained available, in the perspective of the construction of a colonial empire in Libya, Somalia, Ethiopia, Eritrea and Albania, rather than for its morphological features and its economic opportunities. In fact, not only the town of Rhodes itself was poorly connected to the rest of the island, but also the only trades with the neighboring regions were held in its harbor, aimed at exporting a large number of raw materials compared to the few export of vegetables and other manufactured products from oil, silk and leather [Ciacci 1991].

In the space of a decade, the Italians inaugurated several restorations as well as new building operations in the old town of Rhodes and out of its medieval walls, after that the Turkish rule had deeply modified the appearance of the Hospitaller stronghold. On April, 28th 1920 a Royal Decree established the limits of the so-called 'Zona Monumentale', that is the historic town and the area outside the walls: this strong legal act was aimed at protecting the old town from

any transformation, but later it actually authorized new urban operations concerning the old buildings. It also legitimated the construction of a new city north of the medieval walls. More than fifty years later, in 1988, the medieval town of Rhodes was inscribed in the UNESCO World Heritage List: even if equally concentrating on the architectural heritage dating back to medieval and modern periods, this represented a quite different delimitation both for modalities and goals, trying to protect all the historic urban layers in the walled town. Therefore, given a so changeable condition of the built heritage of Rhodes over nearly a century, our aim is to observe how the role of this heritage changed, focusing on the delicate transition from the Ottoman to the Italian rule, both for the urban and the political-economic space. Like other islands in the eastern Mediterranean area, Rhodes was at the middle of several conflicts in the course of its history: architectural traces constitute a field of study still barely explored and iconographic sources can help us in this analysis. They make it possible to bring together several points of view on the same subject and to recognize the intentions, the ideologies and the practical aspects of the operations carried out on built heritage over the time, as well as the expectations, the goals and the cultural framework of those who visited and observed that heritage. The study of both these aspects also makes us understand how that heritage has come down to us.

The built heritage dating back to the Hospitaller period

Rhodes was the Order's first capital, after the first occupations of Acre and Cyprus, and before the founding of Birgu (later named Vittoriosa) and Valletta on Malta. The Knights of Saint John imposed a fortress-monastery on the previous Byzantine town, as well as the Latin catholic worship to the Greek one, but the terms of this transaction are still little known. The continuity of use and the historic events over the centuries often make difficult to retrace the history of buildings. The Hospitaller town plan retained its earlier division into two main fortified areas: the Order's district or *castrum* to the north, the village or *burgus* to the south, where the Greeks were the majority. A Jewish community occupied the eastern area of the *burgus*, but we do not know the limits of their neighborhood. The street of the market as well as the walls divided the two main parts; in the *castrum* there was also the fortified Magistral Palace. While the whole *castrum* area remained almost unchanged over the time, the Knights expanded the *burgus* and its fortifications until the middle of the fifteenth century. The system of fortifications, in particular, was built with ramparts and towers and was divided into several sectors: each of them was defended by one of the Tongues of the Order [Kollias 1998]. The Hospitaller buildings and palaces in the *castrum* were hierarchically organized along the Street of the Knights. At the eastern foot of the street, there were the Latin cathedral with the Latin Bishop's residence, the hospital and the auberges of Auvergne and England Tongues; at the western top, there were the Conventual church and the already mentioned Magistral Palace; along the same street, there were the prestigious auberges of France, Italy and Spain Tongues. The Knights occupied the existing structures in the area, before building new palaces: the auberges too acquired an independent configuration (for the first time in the Order's history) after several operations of fusion and acquisition during the first century when the Knights were in Rhodes [Luttrell 2003].

Written and iconographic sources show a general lack of monumentality and a great diversity of urban monuments in Rhodes, probably due to the need to set up a fortress-town more than to a lack of resources: several buildings were founded or adapted after 1309 and probably were not so different from the previous Byzantine ones. The *burgus*, in particular, had an undifferentiated urban fabric, full of small houses and gardens. Private buildings mostly had flat roofs, while a

colored roof marks the churches, as if to underline the two religions: Latin churches had sloped roofs and the Greek ones featured a dome on a drum. There were few monumental buildings, such as a Metropolitan church, a Latin parish and the Greek Metropolitan's residence [Luttrell 2003]. Fifteenth-century iconography¹ and travel accounts confirm architectural sobriety and mostly focused on logistical and military structures, especially walls and harbors. Except for the Order's palaces, churches were the greatest part of the urban built heritage: public and private places of worship, variously mentioned as *ecclesie* or *capelle*, were numerous inside and outside the walls.² We can group them into five typologies according to their plan: there were single-aisle churches, which were often flanked by rooms, as well as cross-shaped (both those central-plan and cross in square) buildings, tetraconch churches and basilicas. They look generally sober and typically small. Here, the mixture of Byzantine and Gothic architectural elements is quite visible. The first mainly concern single-aisle and cross-shaped places of worship: here we still find semicircular barrel vaults, semi-circular apses with a polygonal outer profile and a dome on a drum. Sometimes are found decorated niches and drums, eventually showing more resources and skilled masons. Gothic elements, meanwhile, are usually found in the basilicas: ogive barrel or ribbed vaults and a triangular front were quite common, although they are today very rarely preserved [Maglio 2011].

The Islamization process of the town during the Ottoman period

The urban and architectural evolution of the Hospitaller town of Rhodes started soon after the Ottoman conquest in 1522, when the whole island became a peripheral territory of the Empire and lost a great part of its strategic importance. Because of the rarity of Turkish sources, a few specific contributions (mostly in Greek or Turkish language) concern Ottoman Rhodes and its urban space. However, the analysis of western travel narratives, iconography and surviving buildings, which represent the most accessible sources, gave us the opportunity to shed light on the Islamization process put in place in the town and the island during four centuries. The Ottoman urban policy in Rhodes, as it usually happened in the peripheral territories of the Empire, was marked by the adaptation of existing structures: together with the reuse of medieval civil and religious buildings, the appropriation of space was put into effect by occupying some important urban places and by building up there new religious architectures.

Mediterranean and Middle-eastern Islamic cities are traditionally based on the market (*carsi*) as an 'empty center' surrounded by the Friday Mosque and other public buildings, usually a bedesten, a madrasa and a hammam [Cuneo 1986]. The organization of the *carsi* reflected the same logic of the souk in the North-African area that is a real enclosure opened to the inside, guarded and closed by gates, which was developed with successive additions of shops. With their regular disposition, shops constructed the fronts of the street market and formed the economic center of the city [Yerolympos 2007]. Such a model was exported to Rhodes and the town was adapted to the needs of the new inhabitants. The Ottomans exploited the existing structures and turned the urban places of worship, into mosques (*djami* or smaller *masjid*), houses and warehouses. In some preeminent urban places, they founded the principal mosques and some hammam, and managed other urban structures (a madrasa, an *imaret*, the market itself, several prayer rooms and houses) by reusing the existing buildings. The town of Rhodes was centered on the market street since the Byzantine age: it retained its role during the Ottoman period, but it was actually re-planned as a closed independent district, where some pious foundations were created with the system of *vakif*. Characterized by number of public buildings, the *carsi* street stretched east to west, from the Friday Mosque up

¹ Paris, BnF, ms. lat. 6067 (G. Caourosin, *Obsidionis Rhodiae urbis Descriptio*, 1482), ff. 18r, 30v, 58r, 68v.
Karlsruhe, Landesbibliothek, cod. St. Peter pap. 32 (K. Grünemberg, *Bericht über die Pilgerfahrt ins Hl. Land*, 1486), ff. 20v-21r.

² See some relevant documents in Malta, National Library: cod. 53 (*Liber Bullarum*, 1497), ff. 11v-12r, "ecclesia Sancti Michaelis Castelli Rhodi" and f. 28r, "ecclesiam siue capellam Sancti Simeonis"; cod. 362 (*Liber Bullarum*, 1450), f. 183v, "capellam siue ecclesiam Sancti Elefterij".

to the sea gate [Manoussu-Della 2001]. Moreover, the Ottomans probably organized the urban fabric of Rhodes in several residential units (*mahalla*) centered on a mosque, a school, a café or a fountain: each mahalla was like a closed elementary district [Cerasi 1988]. The mahalla in Rhodes related to the existing urban pattern and probably took the name of some reference mosques: we assumed that each *djami* of the town at least was the center of a *mahalla* (eventually limited by the main urban streets), and that this role could have been attributed to some of the most prestigious *masjid* too [Maglio 2012]. The new founded mosques had their qibla oriented between 35° and 54° north-east, although the exact inclination was fixed as the direction of the Kaaba in Makkah and should be 56° north-east. These mosques were a real breaking element in the extremely regular urban fabric of the Hospitaller town, which retained the Greek urban layout oriented 5° north-west. The surrounding urban fabric retained its own orientation, but the establishment of new larger monuments modified the existing blocks. Indeed, the mosques occupied a great part of them, causing the suppression of the northwestern edge of these blocks: the result was the creation of irregularly shaped squares, where ablution fountains were built and a tree connected with the worship was planted.

The Jews generally occupied the Hospitaller houses, but the Ottomans took possession of the most prestigious mansions of the town. Buildings suffered everywhere from blockages and superelevations: additional windows and wooden *mashrabiyya* gave roads an oriental look; plaster layers covered the stone façades, changing the typical coloring of the town; the existing courtyards were used as gardens. Suburban open areas, starting from the moat outside the Hospitaller walls, housed Ottoman and Jewish cemeteries, plenty of decorated gravestones [Guérin 1856]. Some public functions, instead, were moved outside the walls: the migration of the political center towards the periphery was a common phenomenon in the Arab towns conquered by the Ottomans. This paved the way for a subsequent urbanization of the area north of the medieval walls from the nineteenth century on, starting from the suburbs of more ancient origins.

If urban fortifications remained almost unchanged, the main transformations concerned the medieval religious buildings. The Turks founded seven *djami*, which are mostly surviving today, having a typically Ottoman plan and structure: one or more squared domed rooms, with a columned porch (*rewak*) endowed with small *mibrâb*, and one or more tall minarets. The mosques in Rhodes, with those built in Ioannina, Thessaloniki and Athens, represent the most relevant examples of religious architecture dating back to the classic Empire period (sixteenth-seventeenth centuries) [Ottoman architecture 2008]. This particular architectural typology was developed in the fourteenth century in Iznik and Bursa with Seljuk prototypes and was reproduced with an increasing monumentality in Istanbul and the Balkans until the sixteenth century. Skilled builders and masons were involved in the construction of the mosques in Rhodes, but we don't know anything about it. We assumed the existence of architectural and decorative elements coming from the central Ottoman Empire and the Iranian area, blended to Byzantine influences [Maglio 2011].

In addition to new buildings, the existing churches suffered from a systematic transformation and restyling. Those in the so-called "Turkish district", that is the old core of the *burgus*, were turned into mosques and some of them were later abandoned or incorporated in religious foundations. Christian places of worship in the eastern part of the *burgus* and in the Jewish district, instead, were mostly transformed into houses. Anyway, the external and internal surfaces were covered with colored plaster layers lying on cocciopesto and mortar; the interior space was modified by inserting a pulpit (*minbar*) and one or more prayer niches (*mibrâb*), which sometimes were the only decorative elements [Gabriel 1923]. For example, in the former Latin cathedral, renamed Kantouri *djami*, the

Ottomans built a minaret, two fountains and an elegant porch with three domes and vaulted spans. In eight former Christian churches, then, a new *qibla* wall was built, while in three prayer rooms the *mibrab* was certainly carved in the existing masonry. In any case, the prayer niche was quite variably oriented compared to the direction of the Kaaba in Makkah and went from 30° to 89°: maybe for the need to adapt time and building requirements to the existing buildings, rather than because of a lack of resources and skilled workers.

In conclusion, the urban skyline significantly changed since the first century of Ottoman rule in Rhodes: the numerous minarets belonging to the new founded mosques and to the former churches had to be the greatest visual and symbolic signs of a new rule and worship.

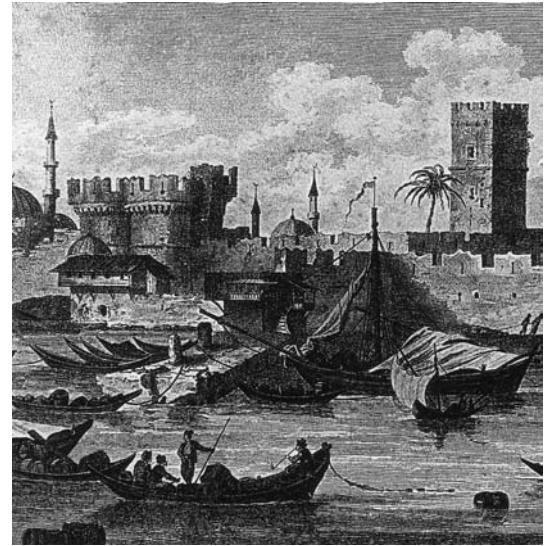
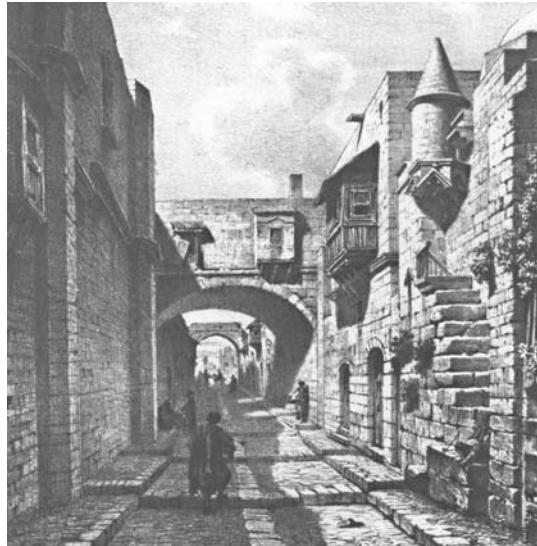
Ottoman Rhodes: a souvenir town or a decadent town?

Iconography of the Ottoman town of Rhodes dating back to the late sixteenth century generally reflected a little or no knowledge of the places and sometimes resumed images dating back to the late fifteenth century. Images depicted a poorly characterized town with towers and rare crescents on the top of improbable bell towers (like drawings by Martino Rota in 1572 and Simone Pignargenti in 1573 show), or a distorted urban shape up with no harbors (see the images by Jacob Garnich in 1615 and Angelicus Maria Myller in 1735). Travel accounts were often based on hearsay information, such as the one written by George Sandys, an English poet and diplomat (1658).

Starting from the eighteenth century, instead, precise representations of the town and its buildings multiplied. They were published in travel narratives, tourist guides and magazines: in this way, they contributed to spread knowledge of the late Ottoman town and to make it a travel destination for an increasing number of people. Iconography generally tended to illustrate the search for medieval souvenirs within the Islamic town, which was now decadent. In fact, a political-economic crisis and the opposition of the major European powers accompanied the period of stagnation of the Ottoman Empire in the eighteenth century: it involved all the conquered territories in an inexorable decline. In the second half of the nineteenth century, moreover, several earthquakes hit the island of Rhodes (in 1851 and 1863); the explosion of an ammunition dump destroyed what remained of the Conventual church and several civil buildings in the *castrum* (1856); finally, a serious fire damaged the town market and paralyzed trade for months (1864). Degradation and isolation worsened when the island became a place of exile for political prisoners and intellectuals, who were locked up in the Magistral Palace, and for quarantine: a *lazzaretto* was built outside the town, north of the walls [Guérin 1856].

To the eyes of eighteenth- and nineteenth-century European travelers, poverty and depopulation outwardly marked the whole town. According to Marie-Gabriel de Choiseul-Gouffier, a French Ambassador in Istanbul who was in Rhodes in 1776, «la plus grande partie de la ville est déserte» [Vatin, Veinstein 2004; Aloï 2008, 63]. Nineteenth-century travel narratives all describe a town in decline, and abandoned, where the Ottoman architecture and civilization had overlapped, crushing it, to the Byzantine and Hospitaller built heritage. Moreover, travelers made usually the same limited visit itinerary: the two harbors, the former *castrum* and the Street of the Knights (with the ruined Magistral Palace, the former Conventual church and the Latin cathedral, the hospital and the surviving auberges), the town walls observed by the moat, the square of the market and sometimes the Greek suburbs.

Bernard Rottiers, a French colonel who stayed in Rhodes in 1825-26, published a detailed report with several pictures. He was a privileged visitor since the Ottoman bey allowed him to visit and portray the Conventual church turned into mosque, but he had to keep away from the other



mosques of the town and from the urban walls. The old Conventual church, in particular, was in ruins and the drawings represented it “comme il était au moment où il fut converti en mosquée, n’ayant pas voulu y introduire les ornemens qui le défigurent aujourd’hui” [Rottiers 1828, 284-305]. Rottiers also visited the Turkish cemetery, which was north of the town. In 1842 Charles Cottu, a French Royal advisor, described the whole island as plunged into “une léthargie profonde”: the harbor of Rhodes was deserted and the Street of the Knights, an essential place to visit, appeared “déserte, remplie d’herbes et de pierres roulantes, [...] un amas de maisons turques ou juives” [Berchet 1985, 331-343]. In 1844, the French orientalist Eugène Flandin confirmed the state of abandonment of the main religious and civil Hospitaller monuments. Nineteenth-century pictures in travel accounts, finally, in a full orientalist spirit, return us an Islamic town, finding its new fascination in a ruined and decadent art and architecture.

In the first, by Flandin, the Street of the Knights is depicted in its section where there were the auberge of Spain Tongue on the left and the small church of St. Michael on the right: the elliptical dome and the minaret at the end of a short staircase can be seen for the latter one. We also note, in the foreground and in the distance, several wooden balconies.

The second image, by de Choiseul-Gouffier, is part of a view embracing the commercial harbor of Rhodes: it seems important to stress the co-existence of Hospitaller elements (walls, towers and urban gates) and Ottoman features (domes, slim minarets and barracks built between the walls and the harbor), which define a harmonious whole of an oriental town.

Different representations of built heritage during the Italian period

At the dawn of the Italian occupation, the economic situation of the town of Rhodes was largely unchanged: according to Italian sources until the first half of the twentieth century, the whole town was “un misero borgo levantino” decayed together with the Ottoman Empire [L’Italia a Rodi 1946, 2; Balducci 1932, 11-12]. Written and iconographic sources dating back to the Italian period until more recent times provide different images of the town and its monuments, giving us various points of view. On one hand, there are the travel reports until the ‘30s, giving a vivid description

Fig. 1: E. Flandin, *Street of the Knights*, 1844.

Fig. 2: M. De Choiseul-Gouffier, 1783, *The commercial harbor* (<http://www.mapmogul.com>).

and a perspective more or less consistent with the Italian one, between orientalist curiosity and excitement for the new colonial projects.

The Italian geographer Giotto Dainelli was in Rhodes in 1920 and made a clear distinction between the ‘Oriental Rhodes’ and the ‘Italian Rhodes’. In the first one, he recognized the charm of a foreign world, rich in cultures, languages and activities, during his visit of the streets of the *burgus*: “quel mondo orientale che esercita una così sottile attrattiva”, as well as “quelle botteghe di caffè, ad osservare tutti quei tipi, – di turchi, di ebrei, di greci, di levantini, di europei, ai quali si mescola qualche uniforme di marinaio e di soldato nostri, – e ad ascoltare quella specie di torre di Babele delle molte lingue parlate”. However, Dainelli also outlined the contrast between that charming world and the one that was under construction just outside the northern town walls: “per le finestre illuminate del ‘Circolo d’Italia’ mi arriva la musica grottesca di un fox-trott”. In the ‘Italian Rhodes’, therefore, Dainelli found a great and urgent need for renewal, in order to recover the Hospitaller built heritage and achieve a stronger process of political, commercial and cultural development.

The town of Rhodes had to become a springboard to Italian colonial empire in Turkey and beach tourism seemed to be the major key to make the town a pole of attraction for the whole eastern Mediterranean area [Dainelli 1923, 10-56].

On the other hand, there were travelers interested only in Medieval and Ottoman buildings. It is the case of as the French journalist and orientalist Henriette Célarié, who travelled to Rhodes in the early ‘30s. She focused on the ruins, such as those of the Magistral Palace, whose she said that “il ne reste qu’un mur lézardé, des créneaux décapités”. She was also impressed by the so-called turqueries, as well as by the Turkish women and the former Latin cathedral, still used as a mosque and having nothing Turkish but its minaret. Her position was clear, since she definitely loved the oriental charm of the medieval town: “Pourquoi être l’ennemie de ce qui fait mon plaisir actuel? Avec leurs dômes peints, leurs minarets effilés, leurs beaux ifs fièrement plantés, les Osmanlis ont répandu sur la vieille ville des chevaliers un air d’orientalisme et de turquerie qu’on n’attendait pas et qui ravit, qui enchanter” [Célarié 1933, 15-29].

Finally, there is a wide scientific production where writings, images and photographs were required to show and celebrate restoration, building and touristic activities carried out inside and outside the walled town by the Italians: in this way, propaganda combined with scientific and cultural interests. In particular, iconography dating back to the first half of the twentieth century looked at the Hospitaller town with new eyes and purposes, especially from the moment when the Italians planned to build a brand new town next to it.

The photos published by two Italian authors sent to Rhodes, Giuseppe Gerola and Arturo Faccioli, in a joint purpose of information and propaganda, give a quite objective image of historic and architectural heritage of Rhodes [Faccioli 1913; Gerola 1914]. Italy based its expansionist policy in the Levant on the recovery of the Roman Empire legacy, with the aim of restoring a supposed Mediterranean entity where an ‘Italic zone’ and an ‘Aegean zone’ were complementary and the concept of Mare Nostrum returned to be a central ideological-strategic axis for the fascism [Roletto 1939].

In this sense, we can say that a critical approach was mostly missing in the literary and iconographic production during the Italian period. Hospitaller Rhodes was intended to return to be a Christian rampart under the fascism and finally became a true laboratory of new Italian urban and architectural practices. What was the Italian idea of heritage and the strategies underlying such projects? How did iconography support those political and building activities?

Historic buildings and new projects: the shifting of a city

In the framework of a rethinking project involving the town of Rhodes and its surroundings by the Italians, first were considered the monuments of classical antiquity and dating back to the Hospitaller period: they were the only ones to be recognized as purely Roman and Italian. Following extensive archaeological campaigns, the ancient ruins were reassembled in a new Archaeological Museum, housed in the former Hospital of the Knights since 1916. As for the Hospitaller monuments, restorations generally provided to remove the Turkish additions considered to have no historical and artistic value, and integrated missing elements in order to achieve a philological reconstruction of a supposed medieval facies [Roletto, 1939, 33]. This procedure became systematic and altered the original buildings, which today are inevitably 'distorted' in an attempt to give a picture close to their original appearance. An example of more careful restoration, however, is represented by the auberge of France Tongue, which was restored by the French architect Albert Gabriel, coming from the École française d'Athènes, in 1913. His work, although it tended to delete the Ottoman items, was based on the respect of the preexisting building, also on the basis of an accurate preliminary drawing including the architectural elements to safeguard or repair [Gabriel 1923, vol. 2].

Elsewhere, however, Italian restorations in the *castrum* (1914-1943) often became real reconstructions. Concerning the Magistral Palace, for example, we know that rather arbitrary decisions intended to rebuild the destroyed parts of the monument and to return a pure Italian Renaissance appearance deeply altered the whole building [Mesturino 1978; Presenza 1996]. As for the Christian churches of the town, the first Italian works removed the Ottoman plaster layers, uncovering



Figg. 3-4: The auberge of France Tongue before restoration, postcard of 1912 and today (author's photo, 2009).

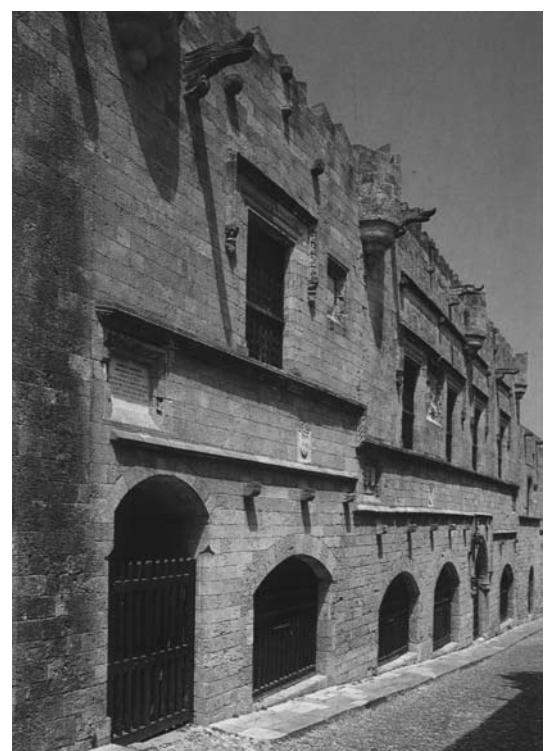




Fig. 5: The urban mosques (postcard of 1934).

Fig. 6: St. John's gate with Hospitaller coats of arms (postcard of 1914).

Fig. 7: A view of the Foro Italico (postcard of 1930).

the old masonry and remains of medieval frescoes. Ciacci [1991, 11] stated that a good part of the Hospitaller architectural heritage in the walled town is today a true ‘false’ and that after 1920 it became like a monument to contemplate. However, it is to be said that those restoration strategies were in accordance with the common practices of the beginning of the twentieth century, inherited by Viollet-Le-Duc, aimed at restoring the stylistic unity of a monument although its original forms were not exactly known. After the end of the Second World War, the Ephorate of the Dodecanese also carried out the systematic restoration of Christian churches. I believe that the most significant matter was the a priori removal of Turkish elements in the civil buildings: other visual elements, in fact, remained and Ottoman buildings were preserved or restored, also because of the presence a large Turkish community in the town [Miglioli, Savino 1987, 167]. Several minarets and ablution fountains, but also some *mibrāb*, stood out as ‘foreign’ annexes and were often depicted in magazines and postcards. In an image of 1934 we can see, from those on the foreground, the minarets of the little Borouzan *masjid* (the former St. Kyriaki church), of the Redjep Paşa *djami* and of the Sultan Mustafa *djami* (those minarets then collapsed) and of the Friday Mosque, the Suleimāniyyeh *djami*: all of them have a cylindrical section, a balcony and a conical ending. Based on the first topographic map of Rhodes, dating back to 1917, the Royal Decree n. 32 of 1920 established the borders of the ‘Zona Monumentale’ as a completely no-building area: the walled town, the Hospitaller fortifications and the area outside the moat were equally concerned. Turkish and Jewish cemeteries outside the walls were removed and the whole area became a green belt [Miglioli, Savino 1987; Ciacci 1991]. The historic town was actually isolated from any subsequent planning action: Medieval surviving elements were once more like souvenirs of the past, now restored to life. The conservation of architectural heritage was an opportunity, perhaps even a pretext, to carry out a large-scale project showing the authority of colonial Italy. In conjunction with the decree, a ‘new’ town began to be built north of the walls “con belle vie alberate, grandi piazze, giardini e passeggiate panoramiche, verso la Punta di Rodi, facendo centro sull’antico porto delle galere” [*L’Italia a Rodi*, 12]. Moreover, after the First World War, the walled town proved inadequate to the needs of the Italian community and to its social and administrative functions. The new settlement in the Foro Italico, as they renamed the entire area, was established along the bay of the military harbor, where the Turkish konak and other major buildings – houses and offices of the Ottoman Empire – had already housed the first Italian administrative and military offices since 1912. Starting from 1925, a monumental waterfront was created, in line with the contemporary projects in Tripoli and Algiers [Piccioli 1933], as a new ‘container’ of monuments and public buildings. There were the Government Palace, having an imaginative ‘Venetian Gothic’ style; the hospital and the Casa del Fascio; the new polygonal shaped market, with oriental architectural forms as a modern *çarşı*; the church of St. John, having the hypothetical forms of the Medieval Conventual church; several barracks and schools, the Bank of Italy, the Post Office and the Puccini theater. A new city took shape, combining distant and different architectural styles, while the ‘new’ Magistral Palace stood out in the background. In order to turn the town into a touristic center, an airport was built and the harbor of Rhodes was renewed. Transformations in the northern end of the island also began in 1933: the nineteenth-century Cretan neighborhood and the Catholic cemetery were eliminated, in order to build squares and gardens, as well as the Institute of Marine Biology and the Albergo delle Rose, together with a second luxury hotel, the Albergo delle Terme. However, despite the 1936 master plan intended to concern the whole suburban area, by integrating the smaller existing villages, the historic town of Rhodes and the new town, only a complete road network was actually created, without information about public areas and services [Aloi 2008;



Miglioli, Savino 1987]. Finally, the fascistization of existing and new-planned buildings after 1936, which intended to be “una bonifica totalitaria, spirituale e materiale del Possedimento” [Sertoli Salis 1939, 3], altered in many cases the original oriental and exotic forms. Architects generally imitated the Hospitaller architecture, as in the Magistral Palace; elsewhere, geometric structures and pure volumes, typical of fascist architecture, replaced the former eclectic style. It is the case of the Casa del Fascio and the Albergo delle Rose: in the hotel, in particular, in the space of a decade, the porch with small domes and columns, the spirals, the oculi, the decorations and the wall coverings left the place to an austere, stone square-shaped building. In other buildings, such as the Government Palace, the War stopped those proposed changes [Miglioli, Savino 1987, 222-227]. The town of Rhodes, then, was definitely ‘reinvented’ with the aims of propaganda and tourism: the historical Hospitaller and Ottoman heritage was largely exploited and a new identity, the Italian town, was juxtaposed and overlapped a posteriori in the collective imagination: a true shifting of symbolic-geographic idea of city. These transformations, as we have seen, can be read throughout the Italian period in texts and the images. Postcards until the ‘50s continued to convey two different faces of Rhodes, the historic and the Italian, as a double ‘oriental’ and ‘colonial’ reality that was always closer to the readers. In some Italian magazines such as “L’Illustrazione Italiana” and “La Lettura”, then, the Italian economic and urban projects were constantly in the foreground, with special issues on Rhodes in 1926 [Ciacci 1991].

Conclusions

In the eyes of the readers, there was an already consolidated image of an Italian colonial town in full development, where Hospitaller-Turkish history and modernity (new architectures, but also new technologies and transport) equally participated in building a new urban identity. Concerning the evaluation of Italian activity in Rhodes, the great economic, political and cultural expectations were realized only in part: the Italian town, intended to be the ‘eastern rampart’ of a rising empire, remained isolated, even if it prepared the ground for a subsequent renewal [L’Italia a Rodi 1946; Alois 2008]. In the light of iconographic and photographic sources, it is possible to understand not

Figg. 8-9: Albergo delle Rose in its former appearance. Postcard after 1925 and after restorations, postcard after 1936.

only the transformations of Rhodes architectural heritage, but also the transformation of the idea of heritage. The original Hospitaller elements, in fact, such as carved coats of arms, urban gates and monuments, were always the most frequently portrayed, as shown by postcards of the first half of the twentieth century and by drawings [Presenza 1996; Gabriel 1923]. The symbols the Ottoman heritage, instead, were variously considered: iconography shows that some of them were removed because they were considered with no value, while others were preserved, as we saw, like minarets, which gave the urban skyline a fascinating oriental appearance.

After the first decrees of expropriation in 1923, the first cadastral map of the historic town was elaborated in 1928: it emphasized the desire to 'freeze' Medieval Rhodes and anticipated a new type of intervention, which actually changed the idea of heritage connected to the town. The master plan of the historic town drawn in 1934, in fact, went far beyond the principles put in place by the decree of 1920. It classified all the civil and religious urban monuments, also chromatically distinguished from the rest of the urban fabric, but also graphically represented new planned activities that had nothing to do with the respect of the structure of the historic town. In the plan obtained by the redesign of the original master plan, in fact, we can see that two main operations were planned: the isolation of the major religious buildings of Christian and Ottoman origin, which were expected to be surrounded by geometrically planned green spaces; the redesign of entire blocks and minor roads, up to the demolition of some residential areas of the town to open new squares and large streets. Therefore, the same town concerned by the Royal decree of 1920 became in fact an urban laboratory. A few operations were effectively carried out only in the market street (*carsi*), removing some shops, and in the nearby church of St. Mary of the *burgus* (1940-1944), which was blocked by Ottoman houses. In particular, here the apse area was isolated through the opening of a new road, running through the old Jewish district as far as a new urban gate. Iconography can yet help us in reconstructing the elements of the historic town that no longer exist: missing or altered monuments demolished or bombed during the Second World War [Gerola 1914; Gabriel 1923].

In this way, it can be possible to investigate urban space and architectural forms in Rhodes, such as religious topography and residential architecture, which remain poorly explored. Through iconographic sources, it is possible to retrace the identity of the historic town of Rhodes surviving today. Over the last three centuries, the town was at the same time a guardian and a destroyer of its own identity: cancellation and reinvention, preservation and destruction, respect for the past and its use for other purposes, are responsible for which parts of the urban heritage have been preserved or lost.

Fig. 10: Plan of Rhodes with the relevant planned operations from the 1936 Master plan of the historic town (by author).



Bibliography

- Insularités ottomanes* (2004). Ed. by VATHIN, N., VEINSTEIN, G. Paris: Maisonneuve & Larose.
- Itinéraire d'Anselme Adorno en Terre Sainte (1470-1471)* (1978). Ed. By HEERS, J., DE GROER G. Paris: CNRS.
- La presenza italiana nel Dodecaneso tra il 1911 e il 1948. La ricerca archeologica, la conservazione, le scelte progettuali* (1996). Ed. by LIVADIOTTI, M., ROCCO, G. Catania: Edizioni del Prisma.
- L'Italia a Rodi* (1946). Rome: Istituto Poligrafico dello Stato.
- Ottoman Architecture in Greece* (2008). Rhodes: Hellenic Ministry of Culture, Directorate of Byzantine and Post Byzantine Antiquities.
- ALOI, V. (2008). *Rodi: un posto al sole? L'identità territoriale dell'isola sotto i governatorati civili di Mario Lago e Cesare De Vecchi (1923-1940)*. «Roma Tre» University: Unpublished Ph.D. Thesis.
- BALDUCCI, H. (1932). *Architettura turca in Rodi*. Milan: Hoepli.
- BERCHET, J.-C. (1985). *Le voyage en Orient. Anthologie des voyageurs français dans le Levant au XIXe siècle*. Paris: R. Laffont.
- BORROMEO, E. (2007). *Voyageurs occidentaux dans l'Empire Ottoman (1600-1644)*. Paris: Maisonneuve & Larose.
- CÉLARIÉ, H. (1933). *Iles de lumière: Rhodes et Chypre*. Paris: Jacques Haumont & Cie.
- CERASI, M. (1988). *La città del Levante. Civiltà urbana e architettura sotto gli Ottomani nei secoli XVIII-XIX*. Milan: Jaca Book.
- CIACCI, L. (1991). *Rodi italiana, 1912-1923: come si inventa una città*. Venice: Marsilio.
- CUNEO, P. (1986). *Storia dell'urbanistica. Il mondo islamico*. Rome: Laterza.
- DAINELLI, G. (1923). *Nell'Egeo*. Florence: Le Monnier.
- DANJEAN, A. (1907). *Récit d'un voyage circulaire en Orient*. Dijon: Jobard.
- DE CHOISEUL-GOUFFIER, M.G. (1842). *Voyage pittoresque dans l'Empire ottoman, en Grèce...*, 2 ed. Paris: Aillaud.
- FACCIOLI, A. (1913). *Duca d'Andria Carafa. Le isole dell'Egeo occupate dalle armi italiane*. Como: Brunner.
- FASOLO, F. (1945). *Architetture mediterranee egee*. Milan: Danesi.
- FLANDIN, M.E. *Voyage à l'île de Rhodes*. In «Le Tour du Monde. Nouveau journal des voyages», 6 (1862).
- GABRIEL, A. (1923). *La cité de Rhodes 1310-1522*, 2 vol. Paris: Boccard.
- GEROLA, G. *I monumenti medioevali delle Tredici Sporadi*. In *Annuario della Regia Scuola Archeologica di Atene e delle Missioni Italiane in Oriente*, vol. 1 (1914). Bergamo: Istituto Italiano d'Arti Grafiche.
- GUERIN, V. (1856). *Voyage dans l'île de Rhodes et description de cette île*. Paris: Durand.
- KOLLIAS, E. (1998). *The medieval city of Rhodes and the palace of the grand master*, 2. ed. Athens: Archaeological Receipts Fund.
- LUTTRELL, A. (2003). *The town of Rhodes: 1306-1356*. Rhodes: Office for the Medieval Town.
- MAGLIO, E. *At the periphery of the Empire: urban restructuring and architectural transformation in Ottoman Rhodes*. In «LONAARD Magazine», 9, vol. 2 (2012).
- MAGLIO, E. (2011). *Rodi. La lettura della città cavalleresca e ottomana dal medioevo all'età moderna. Le relazioni artistiche tra i paesi mediterranei*. University of Bari: Unpublished Ph.D. Thesis.
- MAIURI, A. *L'Ospedale dei Cavalieri a Rodi*. In «Bollettino d'Arte», 11 (1921).
- MANOUSSOU-DELLA, K. (2001). *Medieval Town of Rhodes: Restoration Works (1985-2000)*. Rhodes: Ministry of Culture.
- MARIANI, R. (1976). *Fascismo e "città nuove"*. Milan: Feltrinelli.
- MESTURINO, V. (1978). *Il castello di Rodi durante l'occupazione dei Cavalieri Gerosolimitani di S. Giovanni. Sviluppi architettonici durante i restauri promossi dal governo italiano*. Torino: V. Bona.

- MIGLIOLI, F., SAVINO, M. (1987). *La pianificazione urbanistica e territoriale nell'isola di Rodi durante la sovranità italiana (1912-1943)*. Venice IUAV: Unpublished Thesis.
- ROLETTO, G. (1939). *Rodi: la funzione imperiale nel Mediterraneo Orientale*. Milan: Istituto Fascista dell'Africa Italiana.
- ROTTIERS, B.E.A. (1828). *Les monuments de Rhodes*. Bruxelles: Trencé Frères.
- YEROLYMPUS, A. (2007). *Typologie et mutations des quartiers de commerce traditionnel dans les villes de la Méditerranée Orientale*. In *Multicultural urban fabric and types in the South and Eastern Mediterranean*. Ed. by CERASI M., PETRUCCIOLI A., SARRO A., WEBER S. Beirut, Orient-Institut, p. 241-264.
- ZEKİ ÇELİKKOL, B. (1992). *Rodos'taki Türk Eserleri ve Tarihçe*. Ankara: Türk Tarih Kurumu.

Sources from the archives

- Paris, BnF, ms. lat. 6067, ff. 18r, 30v, 58r, 68v
Karlsruhe, Landesbibliothek, cod. St. Peter pap. 32, ff. 20v-21r
Malta, National Library, cod. 53 (Liber Bullarum, 1497), ff. 11v-12r, 28r
Malta, National Library, cod. 362 (Liber Bullarum, 1450), f. 183v

Sitography

- <http://www.ak-ansichtskarten.de/ak/>, visited 26/12/2013
<http://www.delcampe.net/>, visited 3/1/2014
<http://www.mapmogul.com>, visited 3/1/2014

CIRICE 2014

Città mediterranee in trasformazione. Identità e immagine del paesaggio urbano tra Sette e Novecento

Sommario degli Atti del VI Convegno Internazionale di Iconografia Urbana (Napoli, 13-15 marzo 2014)*

Introduzione

Alfredo Buccaro

Il VI Convegno Internazionale di Iconografia Urbana nella tradizione di studi del CIRICE

Sessione 1

Tipi urbanistici e modelli iconografici ricorrenti: dal vedutismo alla cartografia

Coordinatori: Alfredo Buccaro, Cesare de Seta

Miguel Taín Guzmán - Universidad de Santiago de Compostela

*Ritratti d'inchiostro delle città spagnole nella Relazione Ufficiale (1668-1669)
del viaggio del principe Cosimo III de' Medici: città reali o città idealizzate?*

Maria Ida Gulletta - Scuola Normale Superiore di Pisa

*Persistenze di modelli figurativi in iconografie urbane di Sicilia:
esempi di allegorie geografiche da Messina 'ritratta' nella prima metà del XVIII secolo*

Carlos Plaza - Universidad Hispalense

*Dalle vedute di città alla cartografia ai confini del Mediterraneo:
Siviglia e Cadice, declino e ascesa di due città spagnole tra Sei e Settecento*

Francesca Valensise - Università Mediterranea di Reggio Calabria

*La percezione del paesaggio nell'area dello Stretto di Messina: vedutismo e cartografia
dal XVIII al XIX secolo*

Bianca Gioia Marino - Università di Napoli Federico II

*Rappresentazioni e attenzione alla conservazione della materia nelle immagini urbane di Roma
tra fine Settecento e Ottocento*

Ornella Cirillo - Seconda Università di Napoli

*Per conoscere e trasformare: una lettura cartografica di Napoli dal volgere dell'Ottocento
ai primi decenni del nuovo secolo*

Emanuela D'Auria - Università di Napoli Federico II

*L'immagine storica delle colline di Napoli e dei suoi casali: dal vedutismo settecentesco
alla "Scuola di Posillipo"*

Simona Talenti - Università di Salerno

Vedute dal mare: da Schinkel a Le Corbusier

Francesco Viola - Università di Napoli Federico II

La costruzione del paesaggio ferroviario tra artificio e natura

* BUCCARO A., DE SETA C. (2014), a cura di, *Città mediterranee in trasformazione. Identità e immagine del paesaggio urbano tra Sette e Novecento*, Napoli: Edizioni Scientifiche Italiane.

Francesca Bruni - Università di Napoli Federico II

L'immagine della città tra longitudinalità e trasversalità. Napoli, sezioni urbane tra città e mare

Giorgia De Pasquale - Università di Roma Tre

Mediterraneo. La costruzione di un paesaggio attraverso l'iconografia dello spazio architettonico

Nunzia Iannone

L'occhio 'altro': Napoli vista dai principali periodici esteri tra '800 e '900

Sessione 2

Invenzione e promozione dell'immagine della città turistica

Coordinatori: Annunziata Berrino, Leonardo Di Mauro

Fabio D'Angelo - Università di Pisa

Napoli: il fascino di una città dai diari dei viaggiatori francesi e italiani (1800-1861)

Rossella Iovinella - Università di Napoli Federico II

Mille vite per una città morta: la fortuna di Pompei tra il 1824 e il 1875

Cristina Pennarola - Università di Napoli Federico II

Cartoline da Napoli: l'esperienza turistica italiana e inglese

Raffaella Pierobon Benoit, Maria Amodio, Lucia Cianciulli, Paola Orlando - Università Napoli Federico II

Turismo e archeologia nel XIX secolo: il ruolo dell'antico nella promozione delle città campane

Michael Saffle - Virginia Tech

Sunshine Fitness: Italy as a Health Destination for Americans, 1865-1914

Luigi Veronese - Università di Napoli Federico II

L'invenzione dell'immagine turistica degli scavi di Ercolano. Contenuti e caratteri iconografici

Alessandra Cirafici, Manuela Piscitelli - Seconda Università di Napoli

Viaggio, immaginario e iconografia nella cartellonistica turistica tra '800 e '900

Daria De Donno - Università del Salento

Sport, teatro, arte, cultura per promuovere e "comunicare" la città.

Le feste di fine Ottocento a Lecce

Ada Di Nucci - Università Chieti-Pescara "G. d'Annunzio"

Un Appennino tutto da vivere. Il turismo montano nell'Appennino centrale

attraverso le campagne pubblicitarie (1861-1960)

Isabella Frescura - Università di Catania

Una città in trasformazione tra Ottocento e Novecento: Siracusa, dal commercio al turismo

Ewa Kawamura - Università di Napoli Federico II

L'attività e l'epoca d'oro del tipografo Richter & C. a Napoli: promotore delle vedute turistiche d'Italia degli anni 1900-1930

Annunziata Maria Oteri - Università Mediterranea di Reggio Calabria

Identità dei luoghi, monumenti e promozione turistica: il caso di Taormina tra Otto e Novecento

Claudia Aveta - Università di Napoli Federico II

*Il "paesaggio virgiliano" di Napoli: riflessioni sulla tutela del Golfo
negli appunti di viaggio di Cesare Brandi*

Carolina De Falco - Seconda Università di Napoli

L'immagine turistica della Costa d'Amalfi negli anni sessanta del Novecento

- Carla Fernández Martínez** - Universidad de Santiago de Compostela
The Atlantic and the Mediterranean: alternative images of the touristic Spanish coast
- Beatrice Maria Fracchia** - Politecnico di Torino
Le funzioni terapeutiche della città turistica contemporanea e l'iconografia delle località balneari della Versilia
- Giovanni Lombardi, Sergio Mantile** - CNR ISSM Napoli
Il telaio dei 'segni': la costa flegrea e l'invenzione della città turistica tra narrazione e realtà storica

Sessione 3

Gli archivi e le fonti: dal cartaceo al digitale

Coordinatori: Maria Perone, Daniela Stroffolino

- Marco Petrella** - Università del Molise
L'iconografia della città in rete. Problemi di ricerca, organizzazione, utilizzo delle fonti online nell'era dei Sistemi Informativi Geografici
- Marco Bascapè, Roberta Madoi** - Serv. Archiv. BB.CC., Az. Servizi "Golgi-Redaelli" Milano
Il portale Web-GIS "Milano e le sue associazioni": l'impronta del tessuto sociale e delle sue relazioni nel contesto urbano (XVI-XX secolo)
- Valentina Castagnolo, Maria Franchini, Anna Christiana Maiorano** - Politecnico di Bari
Bari Disegno Architetture (BDA Borgo Murattiano). Archivio visivo (e visionario) della città a 200 anni dalla sua fondazione
- Paola Avallone, Antonio Bertini, Raffaella Salvemini** - CNR ISSM Napoli
Scuole storiche napoletane. Una fonte non tradizionale per lo studio della città
- Maria Rosaria Rescigno** - CNR ISSM Napoli
Verso un profilo urbano moderno. Il caso delle città "capitali" nel Mezzogiorno di primo '800
- Giuliana Ricciardi** - Archivio di Stato di Napoli
L'immagine di Napoli nella testimonianza di un intellettuale del Novecento
- Alberto Darias Príncipe** - Universidad de La Laguna
Cartografía e icono: la imagen de Tetuán a través de planimetría
- Adele Fiadino** - Università Chieti-Pescara "G. d'Annunzio"
Disegni di Piazzeforti del Regno di Napoli presso la Biblioteca Reale di Torino
- Ciro Birra** - Università di Napoli Federico II
L'Arsenale di Napoli tra Palazzo reale e Castel Nuovo: fonti per la ricostruzione di un ambiente urbano perduto
- Federico Fazio** - Università di Palermo
Siracusa: modelli tridimensionali e rappresentazioni cartografiche
- Alessandra Veropalumbo** - Università di Napoli Federico II
Trasformazioni urbane della provincia di Napoli nel repertorio iconografico delle Perizie del Tribunale civile
- Amanda Piezzo** - Università di Napoli Federico II
Fonti archivistiche e iconografiche per l'area del complesso di San Gennaro extra moenia a Napoli
- Carmelo G. Severino**
Crotone: la città e il porto nell'iconografia storica

Sessione 4

Rappresentazione e ricostruzione virtuale dell'immagine urbana

Coordinatori: Maria Ines Pascariello, Ornella Zerlenga

Andrea Maglio - Università di Napoli Federico II

Città reale e città fantastica: diorama, scenografie e disegni di viaggio nell'opera di Karl Friedrich Schinkel

Nicola Aricò - Università di Messina, **Stefano Piazza** - Università di Palermo

Per ricostruire la Palazzata seicentesca di Messina

Claudia Pisu - Università di Cagliari

Disegno dell'immagine urbana dei centri minori sardi

Rita Valenti, Sebastiano Giuliano, Simona Gatto, Roberto Cappuzzello - Università di Catania,

S.D.S. Architettura Siracusa

Le Stratificazioni assenti di Ortigia, dalla rappresentazione storica alla ricostruzione virtuale

Mario Centofanti, Stefano Brusaporci - Università dell'Aquila

Architettura e città nella rappresentazione cartografica dell'Aquila tra Settecento e Ottocento

Marina D'Aprile - Seconda Università di Napoli

L'area costiera vesuviana tra il regno di Carlo di Borbone e la speculazione edilizia: il caso Portici

Paolo Perfido - Politecnico di Bari

*Città chiuse, città aperte. L'abbattimento delle mura e lo sviluppo urbano
nell'iconografia di Bari in età moderna*

Andreina Maahsen Milan - Università di Bologna

*'Androna Campo Marzio': l'arsenale perduto. Genesi protoindustriale triestina,
tra ascesa e declino della portualità*

Stefano Chiarenza - Università di Napoli Federico II

*Lo specchio della fantasia: immaginario urbano e realtà architettonica
nei disegni dei Galli Bibbiena*

Vincenza Garofalo - Università di Palermo

La Zisa. Rappresentazioni di un monumento "desiderato"

Francesco Maggio - Università di Palermo

Immagini di una città possibile

Gerardo Maria Cennamo - Università Telematica Internazionale Uninettuno

Il Ghetto di Roma tra narrazione e rappresentazione

Andrea Giordano - Università di Padova

La città dipinta di Canaletto, tra espansione dello spazio e visioni dinamiche

Paolo Giordano - Seconda Università di Napoli

Realismo iconografico Vs spettacolarità grafica: l'Albergo dei Poveri e l'area orientale di Napoli

Cosimo Monteleone - Università di Padova

Teoria e pratica prospettica: le vedute urbane rinascimentali quali strumenti di misurazione e ricerca

Paolo Oscar - Archivio Bergamasco, Centro Studi e Ricerche

*Il Sistema informativo geo-storico della Franciacorta. Ricostruzione della consistenza storica
di un territorio attraverso il Catasto napoleonico (1807-1809)*

Ludovica Galeazzo, Marco Pedron - Università di Padova

*Dinamiche di trasformazione urbana: l'isola dell'Accademia a Venezia tra ricostruzione storica
e percezione visiva*

Alessandra Ferrighi - Università IUAV di Venezia

Le trasformazioni tra regola e pratica: i volti della città di Venezia tra Ottocento e Novecento

Roberta Spallone - Politecnico di Torino

*Il disegno del contesto urbano e paesaggistico nelle cartografie catastali
preunitarie in territorio italiano*

Sessione 5

Città di mare: architetture e caratteri evolutivi nell'iconografia storica

Coordinatori: Salvatore Di Liello, Roberto Parisi

Pasquale Rossi - Università Suor Orsola Benincasa Napoli

Veduta di una città di mare dal "Diario de un viaje a Italia en 1839" del Conde de Toreno

Maria Sirago

Napoli "città di loisir" tra '800 e '900. Sviluppo e crisi

Alessandro Castagnaro - Università di Napoli Federico II

L'E42 da grande esposizione a città di fondazione verso il mare

Rosa Carafa - Soprintendenza BSAE Salerno-Avellino

Imago Urbis: il "Plaum montis" a Salerno

Bruno Mussari - Università Mediterranea di Reggio Calabria

Crotone tra XVIII e XX secolo: la trasformazione della città e della sua immagine storica

Francesca Passalacqua - Università Mediterranea di Reggio Calabria

Iconografia e architettura di Messina nel XIX secolo

Giuseppina Scamardì - Università Mediterranea di Reggio Calabria

Porti e potere. Il cambiamento del ruolo,

la trasformazione dell'immagine tra XVII e XIX secolo

Claudia Peirè - Università di Genova

I viaggiatori a Genova: fonti letterarie e iconografiche sul porto

Chiara Luminati - Università di Genova

Le passeggiate a mare genovesi dal XIX al XX secolo: fonti iconografiche e storiche

Francesca Bonfante - Politecnico di Milano

Ritratto di Barcellona: città, piani e fronte a mare

Rossella Martino - Politecnico di Bari

Elementi di architettura popolare italiana nelle case di Mario Paolini per Kos

Oliver Sutton, James Douet - CEA Global Education, Phoenix

Citizens or brand, conflicting priorities in the shoreline iconography of Barcelona

Maddalena Chimisso - Università del Molise

La piazza e il mare. Tipologia e sviluppo delle città con belvedere sull'Adriatico molisano

Luigi Oliva - Università di Sassari

*Tra Narciso e Perseo. Il riflesso dell'immagine mediterranea nella forma urbana
e nell'architettura di Taranto*

Emma Maglio - Aix-Marseille Université, LA3M

The role of historic town of Rhodes in the scenario of Ottoman and Italian rules to the light of iconographic sources

Giovanni Cecini

Rodi: da città dei cavalieri a città in orbace

Alessandra Terenzi - Politecnico di Milano
Jaffa & Tel Aviv nell'iconografia storica: da Sposa del Mare a Città Bianca
Stefania Palmentieri, Barbara Delle Donne - Università di Napoli Federico II
La trasformazione del fronte marittimo di Napoli negli ultimi tre secoli
Eleonora D'Auria
Napoli e Venezia: vecchi ponti e nuovi nessi

Sessione 6

L'entroterra: evoluzione e iconografia della città e del paesaggio

Coordinatori: Giulia Cantabene, Massimo Visone

Ferdinando Coccia - Università di Napoli Federico II
Iconografia della città e del paesaggio: Salerno e il territorio del Principato Citra nei disegni inediti del fondo Registro e Bollo. Scritture Private dell'Archivio di Stato di Salerno (1817-1862)
Maria Martone - Università di Roma La Sapienza
La riconoscibilità storica di un territorio trasformato. Nuove identità urbane e caratteri permanenti nella pianura pontina
Anna Magrin - Istituto Universitario Architettura Venezia
Il paesaggio agrario emiliano: storia e forme di un paesaggio mediterraneo
Maria Falcone - Università di Napoli Federico II
L'entroterra flegreo: evoluzione del paesaggio agrario tra storiografia, cartografia e iconografia
Giovanna Ceniccola - Università di Napoli Federico II
Identità e conservazione di un paesaggio storico. La Valle Telesina nel Sannio beneventano
Mariarosaria Villani - Università di Napoli Federico II
Il paesaggio dell'entroterra cilentano. Evoluzione e prospettive per la conservazione
Simonetta Ciranna, Patrizia Montuori - Università dell'Aquila
Avezzano 1915. Conoscere e riconoscere una nuova identità
Arturo Gallozzi - Università di Cassino e del Lazio Meridionale
Cassino tra vecchia e nuova forma urbana. Trasformazioni e permanenze nel disegno della città
Antonella Armetta - Università di Palermo
Il Belice prima e dopo il 1968 attraverso le iconografie
Maria Vitiello - Sapienza Università di Roma
Il paesaggio della ricostruzione. Una ricerca di valori e identità territoriali per il restauro delle terre devastate dal sisma del 2009
Agostino Di Lorenzo - Università di Salerno
Verso Napoli, città metropolitana. Immagine ed eco-governo del territorio
Cristina Pallini, Annalisa Scaccabarozzi - Politecnico di Milano
Identikit di Alessandria: il porto e il Delta
Antonella Marciano - Seconda Università di Napoli
RiDisegnare paesaggi immateriali: il caso dell'Alto Casertano

Sessione 7

Le trasformazioni del paesaggio urbano nella fotografia e nella cinematografia

Coordinatori: Francesca Capano, Marco Iuliano

Stefania Pollone - Università di Napoli Federico II

Paestum tra iconografia e restauro: interpretazione ed esiti operativi

Pier Giorgio Massaretti - Università di Bologna

La ri-fondazione della Libia Balbiana (1933-1939). Il poderoso racconto fotografico dei "Ventimila"

Marco de Napoli - Università di Napoli Federico II

*La trasformazione urbana di Alessandria d'Egitto attraverso le immagini delle opere
di Mario Avena (1924-1939)*

Alessandro Giordano - Università di Napoli Federico II

*L'immagine dei Comuni Irpini di Melito e Cairano
nella cinematografia anteriore al terremoto del 1980*

Angelo Bencivenga, Livio Chiarullo, Delio Colangelo, Annalisa Percoco - Regione Basilicata

Cinema e paesaggio in Basilicata

Sofia Tufano - Università di Napoli Federico II

Le immagini dell'isola di Ischia dall'Archivio Fotografico di Vittorio Pandolfi (1954)

Manuel Jódar Mena - University of Jaén

Mediterranean Projected Cities through Jules Dassin's Films

Claudio Impiglia - Università Sapienza di Roma

*L'Agro Portuense attraverso la pittura, la fotografia e la documentazione cinematografica:
da paesaggio rurale archeologico a territorio "conurbato"*

Renata Picone - Università di Napoli Federico II

Paesaggio naturale e patrimonio costruito in costiera sorrentino-amalfitana.

Conoscenza e tutela nel Novecento attraverso la fotografia, la grafica e i cortometraggi

Giuseppe M. Montuono, Diego Nuzzo - Università di Napoli Federico II

Il lungomare di Napoli: paradigma dell'oleografia tra cinema e architettura.

Da largo Sermoneta alla salita del Gigante

Colombia Sapiro - Università di Napoli Federico II

Mediterraneo, amalgama di affinità

Sergio Attanasio - Università di Napoli Federico II

Il gran teatro del golfo attraverso le arti della rappresentazione

Appendice

Francesca Martorano

Riflessioni sui contenuti tematici del Convegno e sull'esito delle proposte

Antonello Alici, Maria Grazia D'Amelio, Elena Svalduz

Città d'inchiostro: sguardi e parole sull'Europa moderna e contemporanea

Francesca Castanò

*Per un'identità moderna della città mediterranea: Luigi Cosenza e la pianificazione
a Napoli e in Campania*

Il primo numero della rivista Eikonocity è un numero speciale che raccoglie alcuni contributi selezionati tra quelli presentati al convegno promosso dal CIRICE e svoltosi a Napoli nei giorni 13-15 marzo 2014. L'iniziativa, aperta a studiosi di ambito nazionale e internazionale, si è posta l'obiettivo di fare il punto sulla storiografia riguardante la città mediterranea in età moderna e contemporanea, con particolare riferimento alla sua identità, struttura e immagine dall'inizio dell'industrializzazione all'età post-illuminista e borghese, fino ai temi inerenti l'evoluzione/involuzione del territorio e del paesaggio post-industriale, nonché lo sviluppo del modello turistico tra Otto e Novecento.